



M Ě S T S K Á Č Á S T P R A H A 4

RADA MĚSTSKÉ ČÁSTI PRAHA 4

**usnesení 10. jednání ze dne 6. 5. 2026
číslo 10R-335/2026**

k uzavření smlouvy o spolupráci při zajištění kulturně-vzdělávacího projektu Příběhy našich sousedů, uzavřené mezi městskou částí Praha 4 a POST BELLUM, z.ú., se sídlem Španělská 1073/10, 120 00 Praha 2, IČ: 26548526

Rada městské části Praha 4

II. r o z h o d l a

uzavřít smlouvu o spolupráci při zajištění kulturně-vzdělávacího projektu Příběhy našich sousedů, uzavřené mezi městskou částí Praha 4 a POST BELLUM, z.s., se sídlem Španělská 1073/10, 120 00 Praha 2, IČ: 265 48 526 za celkovou odměnu ve výši 299.000,- Kč.

II. u k l á d á

vedoucí odboru kultury, sportu a dotační politiky
podepsat smlouvu o spolupráci

T: 30. 6. 2026

Předkladatel: Petr Tomáš Opletal, neuvolněný člen Rady MČ Praha 4

Příloha

k usnesení Rady městské části Praha 4 č. 10R-335/2026, ze dne 6. 5. 2026

Smlouva o spolupráci při zajištění kulturně-vzdělávacího projektu Příběhy našich sousedů

Tato Smlouva o spolupráci (dále jen „smlouva“) se uzavírá v souladu s ustanovením § 1746 odst. 2 zákona č. 89/2012 Sb., občanského zákoníku, ve znění pozdějších předpisů (dále jen „občanský zákoník“), a na základě usnesení 10. jednání Rady městské části Praha 4 č. 10R-335/2026 ze dne 6. 5. 2026 mezi následujícími smluvními stranami:

POST BELLUM, z. ú.

Sídlo: Španělská 1073/10, Vinohrady, 120 00 Praha 2

IČ: 26548526

Zapsaný: Rejstřík ústavů vedený Městským soudem v Praze, sp. zn. U 920

Bankovní spojení: Komerční banka, a. s., č. účtuxxxxx

Zastoupený: Mgr. Dominikou Kopčíkovou, vedoucí vzdělávání, na základě plné moci

(dále jen „Post Bellum“)

a

Městská část Praha 4

Sídlo: Antala Staška 2059/80b, Krč, 140 00 Praha

IČ: 00063584

Zastoupená: Mgr. Danielou Kazdovou, vedoucí Odboru kultury, sportu a dotační politiky

(dále jen „partner“)

(Post Bellum a partner dále společně jen „smluvní strany“ nebo jednotlivě „smluvní strana“)

Vzhledem k tomu, že:

- A) Post Bellum je veřejně prospěšnou právnickou osobou, jejímž posláním je zejména dokumentace vzpomínek pamětníků historických fenoménů a rozšiřování povědomí veřejnosti o příbězích, svědectvích a hodnotách předešlých generací. Účelem Post Bellum je dále zkoumání a analýza historických fenoménů a událostí, poskytování vzdělávání, ale také organizace pomoci potřebným pamětníkům. Svou činností přispívá společenské reflexi minulosti a společenskému vyrovnání se s minulostí, a to prostřednictvím realizace vzdělávacích, vědeckých, výzkumných, osvětových, kulturních, výstavních, muzejních, společenských, sportovních a sociálních projektů;
- B) Post Bellum má bohaté zkušenosti s natáčením rozhovorů celoživotních vzpomínek s pamětníky, je zakladatelem projektu Paměť národa – jedné z největších sbírek vzpomínek na světě – a dále má zkušenosti se zapojováním žáků a studentů do sběru vzpomínek pamětníků;
- C) partner je územním samosprávným celkem, má zájem, aby byly zdokumentovány příběhy lidí spjatých s jeho regionem, kteří prožili důležité dějinné události 20. století, a aby se do sběru vzpomínek zapojili i žáci a studenti místních škol, a dále aby se

s těmito příběhy seznámila veřejnost, a docházelo tak k budování pocitu sounáležitosti lidí různých generací s místem, kde žijí; a

- D) partner a Post Bellum projeví společný zájem navázat aktivní spolupráci na níže specifikovaném projektu a smluvně upravit svá vzájemná práva a povinnosti;

se smluvní strany dohodly na uzavření smlouvy o spolupráci při zajištění kulturně-vzdělávacího projektu Příběhy našich sousedů tohoto znění:

1. Předmět smlouvy

- 1.1 Předmětem této smlouvy je stanovení vzájemných práv a povinností smluvních stran při spolupráci na projektu **Příběhy našich sousedů** prostřednictvím škol zřízených MČ Prahy 4 (dále jen „**projekt**“), k jehož společné realizaci se smluvní strany tímto výslovně zavazují.
- 1.2 Projekt bude řízen a koordinován ze strany Post Bellum dle harmonogramu (příloha č.1), který se může měnit po dohodě s Odborem kultury, sportu a dotační politiky a bude sestávat zejména z následujících částí:
- (a) oslovení místních škol a sestavení 10 (deseti) žákovských dokumentaristických týmů pod vedením jejich pedagogů;
 - (b) školení pedagogů, vytipování vhodných pamětníků, setkání s dokumentaristickými týmy;
 - (c) natočení 10 pamětníků žákovskými dokumentaristickými týmy;
 - (d) pořádání workshopů pro zapojené účastníky (účastníci si fakultativně vybírají z těchto workshopů: audio workshop, video workshop, komiksový workshop, workshop animace);
 - (e) uložení výsledků práce žákovských týmů na www.pribehynasichsousedu.cz;
 - (f) uspořádání slavnostní veřejné závěrečné prezentace výstupů projektu naživo nebo v online prostoru;
 - (g) zpracování a editace vybraných pamětnických vyprávění natočených žákovskými týmy pro portál Paměť národa a jejich publikace na www.pametnaroda.cz;
 - (h) aktivní propagace projektu.
- 1.3 Projekt, včetně všech přípravných prací, bude **realizován od září r. 2026**, a to nejdéle po dobu jednoho roku, nedohodnou-li se smluvní strany jinak.

2. Povinnosti Post Bellum

- 2.1 Post Bellum se tímto zavazuje, že v rámci projektu zajistí:
- (a) sestavení žákovských dokumentaristických týmů pod vedením jejich pedagogů;
 - (b) školení pedagogů, vytipování vhodných pamětníků, setkání s dokumentaristickými týmy;

- (c) natočení 10 pamětníků 10 žakovskými dokumentaristickými týmy;
- (d) uspořádání workshopů pro zapojené účastníky;
- (e) uložení výsledků práce žakovských týmů na www.pribehynasichsousedu.cz;
- (f) uspořádání slavnostní veřejné závěrečné prezentace výstupů projektu naživo nebo v online prostoru;
- (g) zpracování a editace vybraných pamětnických vyprávění natočených žakovskými týmy pro portál Paměť národa a jejich publikace na www.pametnaroda.cz;
- (h) potřebné souhlasy všech zúčastněných osob (pamětníci, rodiče zapojených žáků) a současně poskytně těmto osobám informace o zpracování jejich osobních údajů v rozsahu vyžadovaném zákonem;
- (i) propagaci projektu a jeho výsledků na území České republiky;
- (j) aby se veškeré shromažďování dat v rámci projektu dělo v souladu se zákonem o ochraně osobních údajů a v souladu s nařízením evropského parlamentu a rady EU o ochraně fyzických osob v souvislosti se zpracováním osobních údajů (GDPR); a
- (k) aby bylo partnerství na projektu viditelné široké veřejností, a to následujícím způsobem:
 - uvede logo partnera ve všech tiskových materiálech týkajících se projektu a na internetových stránkách projektu www.pribehynasichsousedu.cz;
 - v rámci mediální komunikace ohledně projektu (tiskové zprávy, zahajovací řeč apod.) bude informovat o financování projektu partnerem;
 - v případě konání prezentačních akcí (slavnostní závěrečná prezentace) přizve zástupce partnera objednatele; a
- (l) vyhotovení závěrečné zprávy a to včetně vyúčtování ve formě kopií předložených dokladů, které předloží partnerovi nejpozději do 1 roku od zahájení projektu.

2.2 V případě, že se z jakéhokoli důvodu nepodaří sestavit dostatečný počet žakovských týmů a natočit pamětníky v počtu stanoveném v odstavci 2.1 c) výše, dojde k dohodě smluvních stran ohledně úpravy závazku Post Bellum. Případná partnerem odsouhlasena změna v realizaci projektu bude popsána v závěrečné zprávě.

3. Povinnosti partnera

3.1 Partner se tímto zavazuje, že v rámci projektu:

- (a) zajistí oslovení místních škol s nabídkou možné účasti na projektu;
- (b) poskytne Post Bellum příslušné podklady týkající se loga, a to nejpozději do 30 dnů od podpisu smlouvy
- (c) poskytne Post Bellum maximální součinnost při realizaci projektu, zejména při vyhledávání pamětníků, pořádání slavnostní závěrečné prezentace;

- (d) bude veřejně propagovat projekt a jeho výsledky;
- (e) poskytne partnerovi finanční plnění dle článku 5 této smlouvy.

4. Společné povinnosti smluvních stran

4.1 Každá ze smluvních stran je na základě této smlouvy povinna:

- (a) informovat druhou smluvní stranu o skutečnostech rozhodných pro plnění smlouvy včetně informací o finančním řízení projektu;
- (b) aktivně spolupracovat v zájmu úspěšné realizace projektu a nést plnou odpovědnost za řádné plnění svých povinností dle této smlouvy;
- (c) zdržet se jakékoliv činnosti, jež by mohla znemožnit nebo ztížit dosažení účelu této smlouvy a realizace projektu;
- (d) zdržet se jakéhokoliv jednání, které by mohlo být v rozporu se zájmy druhé smluvní strany nebo poškozovat dobré jméno druhé smluvní strany;
- (e) jednat při realizaci projektu eticky, korektně, transparentně a v souladu s dobrými mravy.

4.2 Žádná ze smluvních stran není oprávněna v rámci projektu jednat jménem nebo na účet druhé smluvní strany, neposkytla-li mu k tomu tato smluvní strana svůj písemný souhlas.

5. Financování projektu

5.1 Partner se zavazuje převést Post Bellum bezhotovostním bankovním převodem na bankovní účet uvedený v záhlaví této smlouvy **částku 299 000,- Kč**. Tato částka bude uhrazena ze strany partnera na účet Post Bellum, a to na základě faktury ve dvou splátkách takto:

1. splátka ve výši 150 000 Kč se splatností do 30. 9. 2026
2. splátka ve výši 149 000 Kč se splatností do 1. 5. 2027

5.2 Smluvní strany se dohodly a společně potvrzují, že výše uvedená částka je konečná a zahrnuje veškerou odměnu za jakoukoli činnost Post Bellum v souladu s touto smlouvou a za převod práv partnerovi.

5.3 Partner souhlasí s tím, aby Post Bellum získal další prostředky na projekt z jiných zdrojů, zejména s tím, že se do projektu mohou zapojit i další města/školy z regionu, pokud uhradí náklady na účast svých týmů v projektu. Partner souhlasí s tím, aby závěrečná prezentace všech týmů z regionu proběhla společně a aby partneři, kteří se na projektu budou finančně podílet, byli jmenováni v propagaci a výstupech projektu.

6. Autorská práva a licence

6.1 Smluvní strany se dohodly, že vlastnické právo ke všem hmotným i nehmotným výsledkům projektu (včetně všech nahrávek pamětníků, dokumentů a fotografií) bude náležet výhradně Post Bellum. Post Bellum se zavazuje umožnit partnerovi tyto

výsledky projektu užit na území státu, ve kterém má partner sídlo, a to v celku nebo jejich libovolných částí, v původní nebo zpracované či jinak změněné podobě, jakýmkoli způsobem nesnižujícím jejich hodnotu a pro jakýkoli nekomerční účel, v souladu s právními předpisy a v souvislosti s projektem, na celou dobu trvání těchto práv.

- 6.2 Partner se zavazuje nepostoupit licenci nebo podlicenci k těmto dílům třetí osobě bez předchozího písemného souhlasu Post Bellum.
- 6.3 Post Bellum může poskytnout licenci nebo podlicenci a postoupit práva k těmto dílům třetí osobě bez souhlasu partnera.
- 6.4 Partner souhlasí, aby Post Bellum uvádělo dílo na veřejnost pod svým jménem.

7. Závěrečná ustanovení

- 7.1 Smlouva nabývá platnosti dnem jejího uzavření a účinnosti dnem uveřejnění v registru smluv. Smlouva se uzavírá se na dobu trvání projektu. Uveřejnění v registru smluv zajistí partner. Projekt končí ke dni podání závěrečné zprávy ze strany Post Bellum partnerovi.
- 7.2 Tato smlouva se řídí právním řádem České republiky a veškeré případné spory vzniklé v souvislosti s touto smlouvou se budou řídit právním řádem České republiky s vyloučením jeho kolizních norem.
- 7.3 V právních vztazích z této smlouvy se neuplatní tato ustanovení občanského zákoníku: ustanovení § 1740 odst. 3 (přijetí nabídky s dodatkem nebo odchylkou, § 1765 (nebezpečí změny okolností), § 1978 (odstoupení v případě marného uplynutí dodatečné lhůty k plnění), § 1980 (zánik fixního závazku), § 2378 (odstoupení od smlouvy pro nečinnost nabyvatele) a § 2382 (odstoupení od smlouvy pro změnu přesvědčení autora) občanského zákoníku.
- 7.4 Smlouva se sepisuje ve 3 vyhotoveních s platností originálu, z nichž partner obdrží 2 vyhotovení a Post Bellum 1 vyhotovení.
- 7.5 Před uplynutím doby, na kterou byla smlouva uzavřena, lze tuto smlouvu ukončit na základě písemné dohody smluvních stran podepsané oprávněnými zástupci obou smluvních stran.
- 7.6 Každá ze smluvních stran je oprávněna tuto smlouvu vypovědět v případě, že druhá smluvní strana přes předchozí písemné upozornění nadále neplní povinnosti vyplývající pro ni z této smlouvy. Výpověď nabývá účinnosti dnem následujícím po dni, kdy bylo písemné vyhotovení výpovědi prokazatelně doručeno smluvní straně.
- 7.7 Smluvní strany výslovně prohlašují a podpisem stvrzují, že jim nejsou známy žádné okolnosti, které by bránily uzavření nebo plnění této smlouvy, že si smlouvu řádně a pozorně přečetly, porozuměly jejímu obsahu a že tato smlouva je projevem jejich pravé a svobodné vůle.

Na důkaz čehož smluvní strany podepsaly tuto smlouvu níže uvedeného dne.

V _____ dne V _____ dne _____

POST BELLUM, z. ú.
Mgr. Dominika Kopčíková
Vedoucí vzdělávání, na základě plné
moci

Městská část Praha 4
Mgr. Daniela Kazdová
vedoucí Odboru kultury, sportu a dotační politiky

Harmonogram projektu:

Úvod projektu:

- vytipování pamětníků, analýza dat Paměti národa, setkání s pedagogy, seznámení s projektem a představení harmonogramu projektu, školení pedagogů (metodika, technické školení), tvorba žákovských týmů, motivační setkání s dokumentaristickými skupinami, workshop pro zapojené žáky „Jak natočit pamětníka“, objednávání archivů, příprava na setkání s pamětníky, administrativa

Natáčení a zpracování pamětnických příběhů:

- terénní dokumentaristická práce – natáčení rozhovorů s pamětníky, návštěva archivů, popřípadě návštěva míst, kde se příběhy odehrály, mediální workshopy ke zvoleným výstupům (audio, video, animace, komiks), odevzdání a editace textů, audio, video a fotodokumentace, korektury

Veřejná prezentace výsledků:

- finalizace výstupů, ukládání výsledků práce žákovských týmů na www.pribehynasichsousedu.cz, příprava slavnostní prezentace, slavnostní veřejná prezentace výstupů projektu

Dokončení projektu:

zpracování výstupů projektu, editace a ukládání vybraných pamětnických nahrávek na portál Paměť národa www.pametnaroda.cz, evaluace projektu, administrativa, příprava závěrečné zprávy a vyúčtování projektu

Rámcový rozpočet PŘÍBĚHY NAŠICH SOUSEDŮ - 1 tým/škola	množství	počet jednotek	jednotka	cena za jednotku	celkem
--	-----------------	---------------------------	-----------------	-----------------------------	---------------

Hlavní koordinátor (metodika projektu, kontrola vedení projektu)	1	7	měsíc	730 Kč	5 110 Kč
Regionální koordinátor (vedení projektu, školení pedagogů, koordinace činností, produkční činnost)	1	7	měsíc	1 620 Kč	11 340 Kč
Jízdné (exkurze do rozhlasového studia, popřípadě archivu, cesty za pamětníky)	3	1	cesta	300 Kč	900 Kč
Pedagog s jedním týmem 160 Kč/hodina čistého projektového času (mimo školní vyučování)	1	25	hodina	200 Kč	5 000 Kč
Provozní náklady POST BELLUM (účetní projektu, kancelářské potřeby, poštovné, hovorné, cestovné)	1	7	měsíc	300 Kč	2 100 Kč
Editace zvuku a videa (zpracování příběhů pro Paměť národa)	1	1	činnost	1 350 Kč	1 350 Kč
Technická podpora (video workshopy, workshopy ve studiu ČRo, skenování fotografií a archivní dokumentace)	1	1	činnost	1 500 Kč	1 500 Kč
Slavnostní prezentace žákovských výstupů – propagace projektu (návrh a tisk pozvánek, moderátor, produkční, květiny pro pamětníky, služby taxi pro pamětníky, technika, služby PR, odměna pro porotu)	1	1	akce	2 600 Kč	2 600 Kč
Celkem					29 900 Kč

Celkem za 10 týmů

299 000